

**Initiatief van de Portugese Republiek, de Franse Republiek, het Koninkrijk Zweden en het Koninkrijk België met het oog op de aanneming van het besluit van de Raad betreffende de oprichting van Eurojust ter versterking van de bestrijding van ernstige vormen van georganiseerde criminaliteit**

(2000/C 243/05)

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

BESLUIT:

Gelet op titel VI van het Verdrag betreffende de Europese Unie, en met name op artikel 31 en artikel 34, lid 2, onder c),

*Artikel 1*

### **Oprichting**

Gezien het initiatief van de Bondsrepubliek Duitsland en dat van de Portugese Republiek, de Franse Republiek, het Koninkrijk Zweden en het Koninkrijk België,

Dit besluit strekt tot oprichting van de eenheid voor justitiële coördinatie Eurojust, hierna „Eurojust” genoemd.

Gezien het advies van het Europees Parlement,

*Artikel 2*

Overwegende hetgeen volgt:

### **Samenstelling**

(1) In de conclusies van de Europese Raad van Tampere van 15 en 16 oktober 1999, met name in punt 46, wordt gepleit voor de oprichting van een eenheid (Eurojust), bestaande uit officieren van justitie, magistraten of politiefunctionarissen met gelijkwaardige bevoegdheden, om de bestrijding van ernstige vormen van georganiseerde criminaliteit te versterken.

Gelet op de constitutionele regels, de juridische tradities en de interne structuur van de lidstaten, bestaat Eurojust uit één nationaal lid per lidstaat die de hoedanigheid heeft van officier van justitie, magistraat of politiefunctionaris met gelijkwaardige bevoegdheden.

*Artikel 3*

(2) De justitiële samenwerking tussen de lidstaten van de Europese Unie moet dringend verder worden verbeterd, met name wat betreft de bestrijding van ernstige vormen van criminaliteit, die dikwijls het werk zijn van transnationale organisaties.

### **Nationale correspondenten**

Elke lidstaat kan een of meer nationale correspondent(en) van Eurojust, hierna „nationale correspondent” genoemd, aanwijzen. Deze correspondent oefent zijn werkzaamheden uit in de lidstaat die hem heeft aangewezen.

(3) Om de justitiële samenwerking tussen de lidstaten effectief te verbeteren, moeten op het niveau van de Unie onverwijld structurele maatregelen worden genomen ter vergemakkelijking van de coördinatie van de opsporings- en vervolgingsactiviteiten die het grondgebied van verscheidene lidstaten bestrijken.

*Artikel 4*

### **Mandaat**

(4) Het is wenselijk dat Eurojust en Europol een nauwe samenwerking tot stand brengen en handhaven.

1. Eurojust heeft tot taak de samenwerking tussen de bevoegde organen voor opsporing en vervolging van de lidstaten te verbeteren op het gebied van de bestrijding van ernstige vormen van internationale criminaliteit, zoals bepaald in artikel 5, voorzover twee of meer lidstaten door deze vormen van criminaliteit worden getroffen en het geval een gecoördineerd optreden van de gerechtelijke autoriteiten van verschillende lidstaten vergt.

(5) Dit besluit laat de bestaande overeenkomsten en akkoorden onverlet, en met name het Europees Verdrag van 20 april 1959 aangaande de wederzijdse rechtshulp in strafzaken, alsmede de Overeenkomst betreffende de wederzijdse rechtshulp in strafzaken tussen de lidstaten van de Europese Unie, die de Raad op 29 mei 2000 heeft aangenomen,

2. Eurojust vervult zijn mandaat collegiaal, onder leiding van de voorzitter en het directieteam.

## Artikel 5

**Bevoegdheid razione materiae**

Het bevoegdheidsgebied razione materiae van Eurojust bestrijkt:

- a) criminaliteit en delicten waarvoor Europol bevoegd is uit hoofde van artikel 2 van de Europol-overeenkomst van 26 juli 1995;
- b) mensenhandel zoals gedefinieerd in het besluit van de Raad van 3 december 1998 inzake de aanvulling van de definitie van „mensenhandel” als vorm van criminaliteit in de bijlage bij de Europol-overeenkomst <sup>(1)</sup>;
- c) terroristische daden zoals gedefinieerd in het besluit van de Raad van 3 december 1998 waarbij Europol wordt belast met de behandeling van strafbare feiten die zijn gepleegd of wellicht worden gepleegd in het kader van terroristische activiteiten die gericht zijn tegen het leven, de lichamelijke integriteit en de persoonlijke vrijheid, alsmede tegen goederen <sup>(2)</sup>;
- d) de bescherming van de euro, zoals gedefinieerd in het besluit van de Raad van 29 april 1999 waarbij het mandaat van Europol wordt uitgebreid tot de bestrijding van valsemunterij en de vervalsing van betaalmiddelen <sup>(3)</sup>, alsook tot de bestrijding van andere vormen van namaak van geld of betaalmiddelen;
- e) computercriminaliteit;
- f) de bescherming van de financiële belangen van de Europese Gemeenschappen, zoals gedefinieerd in de Overeenkomst van 26 juli 1995 <sup>(4)</sup> en haar protocollen van 29 november 1996 <sup>(5)</sup>, 19 juni 1997 <sup>(6)</sup> en 27 september 1997 <sup>(7)</sup>;
- g) het witwassen van misdaadgeld in de zin van het Verdrag van de Raad van Europa van 8 november 1990 met hetzelfde onderwerp en van Gemeenschappelijk Optreden 98/699/JBZ van 3 december 1998 inzake het witwassen van geld, de identificatie, de opsporing, bevrozing, inbeslagneming en confiscatie van hulpmiddelen en van opbrengsten van misdrijven <sup>(8)</sup>;
- h) andere vormen van criminaliteit die in verband met de in dit artikel vermelde delicten zijn gepleegd.

<sup>(1)</sup> PB C 26 van 30.1.1999, blz. 21.

<sup>(2)</sup> PB C 26 van 30.1.1999, blz. 22.

<sup>(3)</sup> PB C 149 van 28.5.1999, blz. 16.

<sup>(4)</sup> PB C 316 van 27.11.1995, blz. 48.

<sup>(5)</sup> PB C 151 van 20.5.1997, blz. 1.

<sup>(6)</sup> PB C 221 van 19.7.1997, blz. 11.

<sup>(7)</sup> PB C 313 van 23.10.1996, blz. 1.

<sup>(8)</sup> PB L 333 van 9.12.1998, blz. 1.

## Artikel 6

**Bevoegdheden**

Ter vervulling van zijn taken heeft Eurojust de volgende bevoegdheden:

- a) lidstaten eventueel verzoeken een onderzoek te beginnen naar of een vervolging in te stellen wegens welbepaalde feiten dan wel aanvaarden dat een andere lidstaat beter geplaatst kan zijn om dat te doen; een dergelijk verzoek is niet dwingend. Indien een lidstaat besluit niet in te gaan op het verzoek, moet Eurojust in beginsel in kennis worden gesteld van dat besluit, alsmede van de motivering ervan;
- b) ervoor zorgen dat de bevoegde autoriteiten van de lidstaten informatie uitwisselen over de in verschillende lidstaten lopende onderzoeken en vervolgingen die een onderling verband vertonen;
- c) afwegen of het opportuun is de door verscheidene lidstaten uitgevoerde onderzoeken en ingestelde vervolgingen te coördineren en de bevoegde autoriteiten van deze lidstaten in voorkomend geval verzoeken deze coördinatie tot stand te brengen;
- d) de lidstaten op hun verzoek bijstaan om de onderzoeken en vervolgingen optimaal te coördineren; de gerechtelijke autoriteiten te dien einde aansporen bijeen te komen voor overleg;
- e) ertoe bijdragen dat de uitvoering van internationale rogatoire commissies, met inachtneming van de vigerende procedureregels, wordt vergemakkelijkt;
- f) in samenwerking en in overleg met het Europees Justitieel Netwerk een documentaire gegevensbank opstellen die voortdurend wordt bijgewerkt om juridische en praktische inlichtingen te verschaffen, alsmede om de bevoegde gerechtelijke autoriteiten van de lidstaten bij te staan met raadgevingen en nasporingen;
- g) zijn medewerking verlenen aan Europol op diens verzoek, onder meer door adviezen te geven op basis van de analyses van Europol.

## Artikel 7

**Nationale correspondenten**

1. Elke lidstaat creëert een (of meer) nationale vertegenwoordiger(s) of wijst deze aan, indien hij zulks noodzakelijk acht ter vereenvoudiging en verbetering van zijn betrekkingen met Eurojust.

2. De nationale correspondent kan een contactpunt van het Europees Justitieel Netwerk zijn.

3. Eenmaal bestaand, centraliseert en vergemakkelijkt de nationale correspondent de toezending van de in artikel 9, lid 1, bedoelde gegevens aan Eurojust. De betrekkingen tussen de nationale correspondent en de bevoegde nationale diensten vallen onder het nationale recht.

#### Artikel 8

##### Nationale leden

1. De nationale leden als bedoeld in artikel 2:

- a) zijn onderworpen aan het nationale recht van hun staat van oorsprong;
- b) zijn ook adressaat van elke voor Eurojust bestemde inlichting uit hun lidstaat van oorsprong;
- c) dragen in voorkomend geval bij tot de uitwisseling van gegevens tussen de bevoegde autoriteiten van de lidstaten en de nationale correspondenten, zij dragen ook bij tot de coördinatie van de opsporings- en vervolgingsactiviteiten.

2. Elke lidstaat bepaalt de aard en omvang van de bevoegdheden die hij zijn nationale lid op eigen grondgebied verleent. De overige lidstaten verbinden zich ertoe de aldus verleende bevoegdheden te aanvaarden en te erkennen.

3. Met inachtneming van de verbintenissen die verband houden met de gegevensbescherming, wordt het nationale lid machtiging verleend, overeenkomstig de bepalingen van zijn nationale recht, om het strafregister van zijn lidstaat van oorsprong te raadplegen, met name wanneer personen worden aangehouden; met hetzelfde voorbehoud wordt hem op grond van deze machtiging toegang verleend tot het Schengeninformatiesysteem.

4. Het nationale lid van een lidstaat kan rechtstreeks contact opnemen met de bevoegde autoriteiten van zijn land, volgens de door dit land vastgestelde procedure.

#### Artikel 9

##### Informatieverstrekking

1. De gerechtelijke autoriteiten van de lidstaten en Europol kunnen met Eurojust alle informatie uitwisselen die nuttig is voor het vervullen van de taken van Eurojust, met name wanneer voldoende elementen voorhanden zijn om een onderzoek te starten of een vervolging in te stellen in verschillende lidstaten.

2. Eurojust heeft de bevoegdheid om bij Europol en de gerechtelijke autoriteiten van de lidstaten gegevens op te vragen.

3. Wanneer een lidstaat, overeenkomstig artikel 13, lid 1, van de Overeenkomst van 29 mei 2000 betreffende de wederzijdse rechtshulp in strafzaken tussen de lidstaten van de Europese Unie<sup>(1)</sup>, verzoekt om oprichting van een gemeenschappelijk onderzoeksteam, stelt hij Eurojust hiervan in kennis.

#### Artikel 10

##### Behandeling van zaken

1. Teneinde zijn taken te vervullen, verwerkt Eurojust de gegevens betreffende de zaken die onder zijn bevoegdheid vallen.

2. De gegevens betreffen feiten die delicten vormen in de zin van artikel 5, en personen die, gezien het nationale recht van de betrokken lidstaten, ervan worden verdacht een of meer in artikel 5 gedefinieerde delicten te hebben gepleegd of wegens deze delicten worden vervolgd.

3. De gegevens betreffen feiten en personen. Zij moeten adequaat en terzake dienend zijn, in verhouding tot het beoogde doel staan, alsook voldoende nauwkeurig en volledig zijn om Eurojust in staat te stellen zijn coördinerende taak te vervullen. Zij bevatten de volgende elementen:

a) indien verstrekt door de lidstaten:

- i) de namen, de voornamen en in voorkomend geval de alias van de personen op wie het onderzoek betrekking heeft,
- ii) de beschrijving en de aard van de feiten, de datum waarop zij werden gepleegd, alsmede hun strafrechtelijke kwalificatie en de stand van het onderzoek,
- iii) de verbanden met de andere betrokken lidstaten, de feitelijke elementen op grond waarvan kan worden aangenomen dat het geval een internationale dimensie heeft gekregen en de bekende personalia aan de hand waarvan personen die mogelijk bij de zaak betrokken zijn in het buitenland, geïdentificeerd en gelokaliseerd kunnen worden;

b) indien verstrekt door Europol of een ander orgaan:

- i) de namen, de voornamen en in voorkomend geval de alias van de personen op wie het onderzoek betrekking heeft,

<sup>(1)</sup> PB C 197 van 12.7.2000, blz. 1.

- ii) de beschrijving en de aard van de feiten, de datum waarop zij werden gepleegd, hun strafrechtelijke kwalificatie in de verschillende betrokken lidstaten en de stand van de procedure in elk daarvan,
- iii) een analyse van de coördinatiebehoeften.

#### Artikel 11

### Toegang tot de gegevens

De door Eurojust ontvangen gegevens zijn beschermd. Zij zijn uitsluitend voor raadpleging en onderzoek toegankelijk voor bevoegden en de nationale leden.

#### Artikel 12

### Vertrouwelijkheid

1. Zodra gegevens aan Eurojust zijn toegezonden, zijn het personeel, de nationale correspondenten, indien die er zijn, en de nationale leden gebonden door een geheimhoudingsplicht.
2. De geheimhoudingsplicht geldt ten aanzien van alle personen en organen die met Eurojust moeten samenwerken.

#### Artikel 13

### Wijziging, rechtzetting en verwijdering van persoonsgegevens

1. Op verzoek en onder verantwoordelijkheid van de bevoegde autoriteiten, het nationale lid of, indien die er is, de nationale correspondent van een lidstaat kan Eurojust persoonsgegevens die door die lidstaat, zijn nationale lid of zijn nationale correspondent langs geautomatiseerde weg zijn verwerkt, zijn doorgegeven of ingevoerd, wijzigen, rechtzetten of verwijderen.
2. Indien blijkt dat de langs geautomatiseerde weg verwerkte persoonsgegevens onjuistheden bevatten of in strijd met dit besluit zijn ingevoerd of worden bewaard, is Eurojust verplicht de gegevens recht te zetten of te verwijderen.
3. In de in de leden 1 en 2 genoemde gevallen worden alle ontvangers van dergelijke gegevens onverwijld op de hoogte gebracht. Ook zijn zij verplicht de daaruit voortvloeiende rechtzettingen of verwijderingen in hun eigen systeem door te voeren.

#### Artikel 14

### Bewaartermijn van persoonsgegevens

1. Langs geautomatiseerde weg verwerkte persoonsgegevens worden door Eurojust niet langer bewaard dan voor de uitvoering van zijn taken op het gebied van de coördinatie van de onderzoeken of vervolgingen nodig is.
2. Langs geautomatiseerde weg verwerkte persoonsgegevens mogen niet langer worden bewaard dan:
  - a) het tijdstip waarop de langste van de in de lidstaten geldende termijnen voor de verjaring van de rechtsvordering verstrijkt, voorzover twee lidstaten bij het onderzoek of de vervolging betrokken zijn;
  - b) het tijdstip van de definitieve rechterlijke uitspraak in de laatste van de lidstaten die betrokken zijn bij het onderzoek of de vervolging die aan de basis liggen van de coördinatie door Eurojust;
  - c) het tijdstip waarop Eurojust en de betrokken lidstaten hebben geconstateerd of in onderling overleg zijn overeengekomen dat verdere coördinatie van het onderzoek of de vervolging niet langer nodig is.
3. In elk geval dienen langs geautomatiseerde weg verwerkte persoonsgegevens die door Eurojust worden bewaard, uiterlijk twee jaar nadat ze zijn ingevoerd, en vervolgens elke vijf jaar, te worden gecontroleerd.
4. Tijdens de controle kunnen de betrokken lidstaten en Eurojust besluiten de gegevens tot de volgende controle te bewaren, als dit voor Eurojust noodzakelijk is om zijn mandaat te blijven vervullen.
5. In het geval dat Eurojust een onderzoek of vervolging heeft gecoördineerd, stellen de lidstaten Eurojust en de betrokken lidstaten in kennis van alle definitieve rechterlijke uitspraken die in verband met deze zaak worden gedaan, zulks met name ter toepassing van lid 2, onder b).

#### Artikel 15

### Beveiliging van gegevens

1. Eurojust dient de technische en organisatorische maatregelen te treffen die noodzakelijk zijn voor de uitvoering van dit besluit wat betreft de veiligheid en de bescherming van de gegevens.

2. Ter toepassing van dit besluit nemen Eurojust en alle lidstaten de nodige maatregelen om een niveau van bescherming van persoonsgegevens te waarborgen dat ten minste gelijk is aan het niveau dat voortvloeit uit de toepassing van de beginselen van het Verdrag van de Raad van Europa van 28 januari 1981.

3. Elke lidstaat, met name wanneer er een nationale correspondent is, en Eurojust nemen bij behandeling van persoonsgegevens in de diensten van Eurojust de nodige maatregelen om:

- a) de toegang tot deze gegevens te verbieden voor onbevoegden;
- b) te beletten dat onbevoegden de gegevens lezen, kopiëren, wijzigen of verwijderen;
- c) meer in het algemeen te voorkomen dat onbevoegden de gegevens hacken, gebruiken of manipuleren;
- d) zich te vergewissen van de betrouwbaarheid van het systeem en ervoor te zorgen dat de opgeslagen gegevens niet kunnen worden vervalst door een foute bewerking.

#### Artikel 16

#### Betrekkingen met de partners

1. Eurojust en Europol brengen een nauwe samenwerking tot stand en handhaven deze, met name door geregelde ontmoetingen van de leiding.
2. Eurojust en het Europees Justitieel Netwerk onderhouden bevoorrechte betrekkingen, die gebaseerd zijn op overleg en complementariteit, met name tussen het nationale lid, de contactpunten van eenzelfde lidstaat en de nationale correspondent, wanneer deze bestaat.
3. De Commissie (Europees Bureau voor fraudebestrijding) kan geval per geval worden betrokken bij de behandeling van een zaak:
  - a) op initiatief van Eurojust;
  - b) op haar verzoek, wanneer de betrokken nationale leden zich niet tegen deze deelneming verzetten.
4. De verbindingsmagistraten kunnen per geval en op initiatief van Eurojust bij de werkzaamheden worden betrokken, wanneer:
  - a) de coördinatie van de vervolging en van het onderzoek betrekking heeft op feiten die zijn gepleegd in lidstaten waar deze magistraten hun ambt uitoefenen;

- b) de zaak de lidstaat die zij vertegenwoordigen, aanbelangt;
- c) de overige betrokken lidstaten instemmen met deze deelneming.

#### Artikel 17

#### Rechtspersoonlijkheid

Eurojust heeft rechtspersoonlijkheid.

#### Artikel 18

#### Organisatie en werking

1. Eurojust stelt zelf zijn reglement van orde vast.
2. Eurojust staat onder leiding van een voorzitter. Het directieteam bestaat uit de voorzitter en maximaal twee vice-voorzitters.
3. De voorzitter en de twee vice-voorzitters, die alle drie worden gekozen uit de nationale leden, worden volgens de in titel VI van het Verdrag vastgestelde procedures op voordracht van de nationale leden voor een periode van vier jaar benoemd door de Raad.
4. De voorzitter, bijgestaan door de vice-voorzitters, is belast met:
  - a) de uitvoering van de taken van Eurojust;
  - b) het dagelijks bestuur;
  - c) het personeelsbeheer.
5. Naast de nationale leden worden andere functionarissen door de Raad bij Eurojust gedetacheerd volgens de procedure bepaald in de artikelen 37 en 38 van het Statuut van de ambtenaren. De voorzitter van Eurojust wordt bij de aanwijzing van deze personeelsleden betrokken en stelt hen tewerk, opdat alle nationale leden over dezelfde middelen beschikken.
6. De personeelsleden, onder leiding van de voorzitter, dienen bij de uitoefening van hun werkzaamheden de doelstellingen en het mandaat van Eurojust voor ogen te houden, zonder instructies te vragen of te aanvaarden van enige regering, autoriteit, organisatie of persoon buiten Eurojust.

*Artikel 19***Talen**

1. Eurojust wordt bijgestaan door een team van tolken en vertalers.
2. Het jaarverslag voor de Raad, bedoeld in artikel 20, lid 1, tweede alinea, wordt opgesteld in de talen van de instellingen van de Europese Unie.

*Artikel 20***Verstrekking van informatie aan het Europees Parlement en de Raad**

1. De voorzitter brengt jaarlijks schriftelijk verslag uit aan de Raad over zijn beheer en de activiteiten van Eurojust.
2. Te dien einde dient hij bij de Raad een jaarverslag in over de activiteiten van Eurojust en de problemen in verband met het strafrechtelijk beleid in de Europese Unie; de voorzitter verstrekt ook alle rapporten of andere inlichtingen die de Raad hem kan vragen.
3. Eurojust kan voorts voorstellen doen ter verbetering van de justitiële samenwerking in strafzaken.
4. Het voorzitterschap van de Raad zendt het Europees Parlement jaarlijks een speciaal rapport toe over de door Eurojust verrichte werkzaamheden.

*Artikel 21***Financiering**

1. De salarissen en emolumenten van de nationale leden komen ten laste van hun lidstaten van oorsprong.

2. De overige huishoudelijke uitgaven van Eurojust vallen onder artikel 41, lid 3, van het Verdrag betreffende de Europese Unie.

3. Wanneer de nationale leden handelen in het kader van de taken van Eurojust worden de daarmee gepaard gaande uitgaven beschouwd als beleidsuitgaven in de zin van artikel 41, lid 3, van het Verdrag.

4. Voor uitgaven die niet onder lid 1 vallen, is de begrotingsprocedure van het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap van toepassing.

*Artikel 22***Vestigingsplaats**

De zetel van Eurojust is gevestigd te ...

*Artikel 23***Inwerkingtreding**

Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de derde maand volgende op die van de bekendmaking ervan in het Publicatieblad.

Gedaan te ...

*Voor de Raad*

*De voorzitter*

...